

Oficina de dublagem na Secretaria de Cultura de São Caetano incentiva talentos da voz

Redação



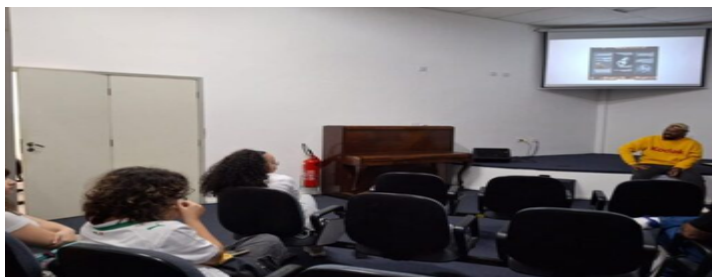
A tarde desta terça-feira (20.10) foi especial para os participantes da Oficina Livre de Dublagem – Captação e Edição, atividade gratuita oferecida pelo programa Pontos MIS graças, em primeiro lugar, à parceria da Prefeitura de São Caetano do Sul com o Museu da Imagem e do Som de São Paulo (MIS).

Em meio à rotina de trabalho e estudos, quem foi ao auditório da Secretaria de Cultura ganhou, acima de tudo, uma imersão no mundo do cinema.

Aprendendo, por exemplo, técnicas de captação de som e fundamentos da locução e dublagem.

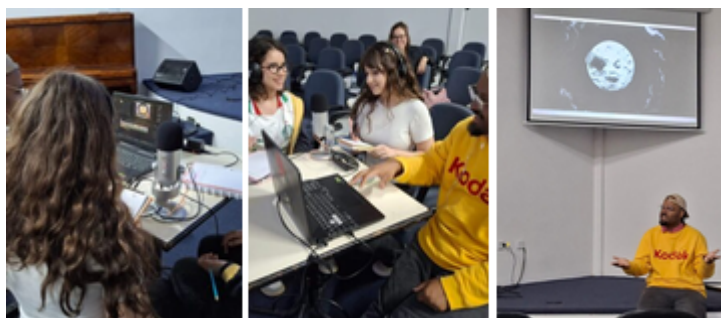
Conduzindo a oficina estava um cinegrafista com mais de 10 anos de experiência no setor de audiovisual, Ítalo Yuri.

Ele começou a oficina com uma breve história do som no cinema e as mudanças tecnológicas ao longo de décadas.



Prática

Depois, conduziu uma experiência prática: os participantes dublaram um trecho da série de animação brasileira “Irmão do Jorel” e puderam colocar em prática os aprendizados, buscando a melhor sincronia, entonação e ritmo para o personagem escolhido.



“Adoro cinema e sempre gostei de brincar com a voz”, contou o professor Marcelo Smeets, docente de Língua Portuguesa e Literatura do Colégio Universitário USCS.

Dono de um belo timbre grave, o professor sempre ouviu elogios à sua voz. No curso de dublagem ele viu a oportunidade de cultivar esse talento natural.

As adolescentes Mila Camolês e Laura Campos, alunas de Teatro da Fundação das Artes de São Caetano, buscavam agregar mais uma habilidade útil para a carreira artística que abraçaram. “Desde pequena eu fazia vozes brincando com as bonecas”, lembrou Laura.

Mas, o que era brincadeira de criança acabou se revelando uma vocação.

“Vocês estão ótimas! Parece até que já tinham feito dublagem antes”, elogiou, em suma Yuri, sem exagero.

Mostrando que uma atividade fora da rotina em uma tarde de terça-feira pode, em conclusão, abrir novas portas.

<https://abcdreal.com.br/oficina-de-dublagem-na-secretaria-de-cultura-de-sao-caetano-incentiva-talentos-da-voz/>

Veículo: Online -> Site -> Site ABCD Real

Seção: São Caetano